



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions
- TPSGC**

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT

MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

**Marine Machinery and Services / Machineries et
services maritimes**

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

6C2, Place du Portage

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Title - Sujet Multibeam Bathymetric Sonar System	
Solicitation No. - N° de l'invitation F7044-170200/A	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client F7044-170200	Date 2017-04-20
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$ML-043-26280	
File No. - N° de dossier 043ml.F7044-170200	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2017-05-16	Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Byron, Dan	Buyer Id - Id de l'acheteur 043ml
Telephone No. - N° de téléphone (819) 956-0691 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

La modification n° 1 de la demande à soumissionner vise à :

- 1) Annoncez la localisation de la conférence des soumissionnaires et la visite des lieux
- 2) Modifier la section 2.7 de la demande de proposition - Disponibilité des dessins / balises de navires

1) Annoncez la localisation de la conférence des soumissionnaires et la visite des lieux

Supprimer (en entier) : Partie 2, section 2.5 et 2.6

Ajouter :

2.5 Conférence des soumissionnaires

Une conférence des soumissionnaires, présidée par l'autorité contractante, se tiendra à la facilité de Groupe Océan, **19 Rue Abraham Martin, Quebec, QC, G1K 8M8**, le 26 avril 2017, à 1 :00 PM. Dans le cadre de cette conférence, on examinera la portée du besoin précisé dans la demande de soumissions et on répondra aux questions qui seront posées. On recommande aux soumissionnaires qui ont l'intention de présenter une soumission de participer à la conférence ou d'y envoyer un représentant.

Les soumissionnaires sont priés de communiquer avec l'autorité contractante avant la conférence pour confirmer leur participation. Ils doivent fournir à l'autorité contractante, par écrit, une liste des personnes qui participeront à la conférence et des questions qu'ils souhaitent y voir abordées au plus tard le 24 avril 2017

Toutes les précisions ou les modifications apportées à la demande de soumissions découlant de la conférence des soumissionnaires doivent être incorporées par une modification de la demande de soumissions. Les soumissionnaires qui ne participeront pas à la conférence pourront quand même présenter une soumission.

2.6 Visite obligatoire des lieux

Il est obligatoire que le soumissionnaire ou un représentant de ce dernier visite les lieux où seront réalisés les travaux. Des dispositions ont été prises pour la visite des lieux, qui se tiendra à **la facilité de Groupe Océan, 19 Rue Abraham Martin, Quebec, QC, G1K 8M8, sur la NGCC Des Groseilliers**, le 26 avril, 2017 à 9 :00 hr. Les soumissionnaires doivent communiquer avec l'autorité contractante au plus tard le 24 avril 2017 pour confirmer leur présence et fournir le nom de la ou des personnes qui assisteront à la visite. Les soumissionnaires devront signer une feuille de présence. Aucun autre rendez-vous ne sera accordé aux soumissionnaires qui ne participeront pas à la visite des lieux obligatoire ou qui n'envoieront pas de représentant, et leur soumission sera déclarée non recevable. Toute précision ou tout changement apporté à la demande de soumissions à la suite de la visite des lieux sera inclus dans la demande de soumissions, sous la forme d'une modification.

Solicitation No. - N° de l'invitation
F7044-170200/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
F7044-170200

Amd. No 1. - N° de la modif.1
File No. - N° du dossier
043ml. F7044-170200

Buyer ID - Id de l'acheteur
043ml
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

2) Modifier la section 2.7 de la demande de proposition - Accessibilité des plans des navires

Supprimer (en entier) Partie 2, section 2.7 Accessibilité des plans des navires

Ajouter :

2.7 Accessibilité des plans des navires

Des dessins seront disponibles lors de la conférence des soumissionnaires.

Fin de la modification de n° 1